

36659

# Jahresbericht

der

Volksschule und der mit derselben in Verbindung  
stehenden

gewerbl. Fortbildungsschule

in

Töplitz-Sagor

1901/1902.



# Letno poročilo

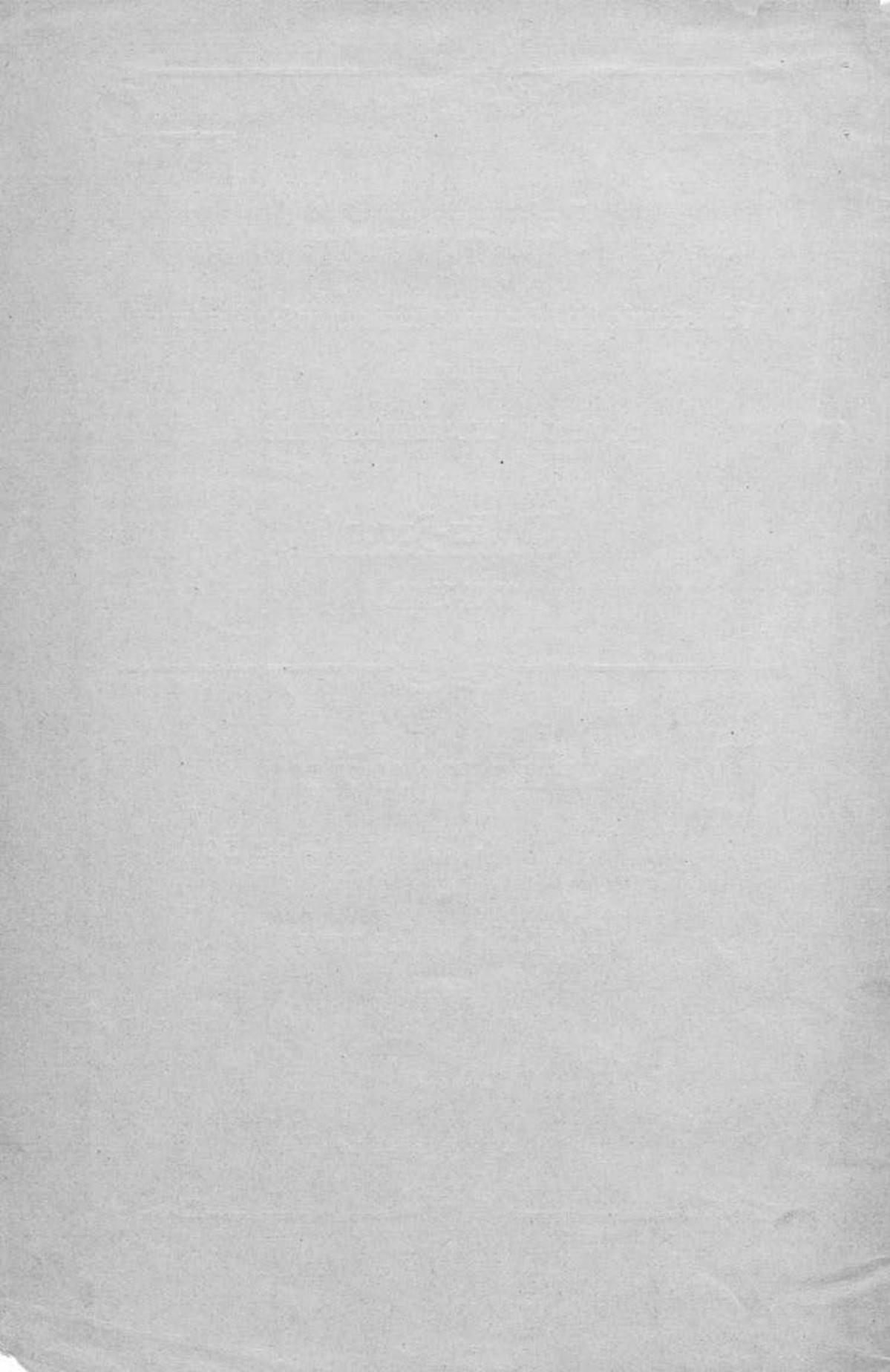
ljudske in obrtne nadaljevalne šole

v

Toplicah pri Zagorji

1901/1902.

Druck von A. Klein & Comp. in Laibach.



# Jahresbericht

der

Volksschule und der mit derselben in Verbindung  
stehenden gewerbl. Fortbildungsschule

in

**Töplitz-Sagor**

1901/1902.



# Letno poročilo

ljudske in obrtne nadaljevalne šole  
v Toplicah pri Zagorju

1901/1902.





# A. Volksschule.

## I. Lehrkörper.

Laufende Zahl	Name und Charakter	Unterrichtsabtheilung	Zahl der wöchentlichen Stunden
1	<b>Konrad Mally,</b> Oberlehrer und Schulleiter	die Gegenstände in der IV. Klasse	24
2	<b>Karl Čerin,</b> Katechet	Religion in allen Klassen	10
3	<b>Rosa Junis,</b> Lehrerin	die Gegenstände in der II. Klasse	23
4	<b>Fany Jankovič,</b> Lehrerin	die Gegenstände in der I. a Klasse	20
5	<b>Franz Kozjak,</b> Lehrer	die Gegenstände in der III. a Klasse	25
6	<b>Emil Adamič,</b> Lehrer	die Gegenstände in der III. b Klasse u. Gesang in der II. Klasse	25
7	<b>Olga Jenko,</b> Lehrerin	die Gegenstände in der I. b Klasse	20

Schuldienerrinnen: Gertrud Bašelj und Franziska Dolinšek.

## II. Lehrbücher.

Klasse	Religion	Deutsch	Slovenisch	Rechnen	Gesang
I.	Mali katekizem	Slovensisch-deutsche Fibel	Abecednik Razinger- Zumer	Racunica I. del Dr. Močnik	—
II.	Mali katekizem Zgodbe sv. pisma Dr. Fr. Knecht	Prva nemška vadnica H. Schreiner in Dr. Bezjak	Prvo berilo in slovnica Razinger-Zumer	dto.	Slavček I. stopnja Nedved Liederstrauss I. Heft Fr. Mair
III.	Srednji katekizem Zgodbe sv. pisma Dr. Fr. Knecht	dto.	Drugo berilo in slovnica Josin-Gangl	Rechenbuch II. Theil Dr. Močnik	Slavček II. stopnja Nedved Liederstrauss II. Heft Fr. Mair
IV.	Srednji katekizem Zgodbe sv. pisma Dr. Schuster-Lesar	Druga nemška vadnica Schreiner in Dr. Bezjak Lese- und Sprachbuch II. Theil von Heinrich	Tretje berilo za obšne Judske šole Slovenska slovnica Peter Končnik	dto.	Slavček III. stopnja Nedved Liederstrauss III. Heft Fr. Mair

### III. Verzeichnis der Lehrmittel.

(Zuwachs im Schuljahre 1901/1902.

Tillich's Rechenkasten, 3 Meterstäbe, 4 Stück Ambros Meterstreifen, 1 Stück  $m^2$ , 2 Stück Hundertertafeln, je 4 Stück, 1 Liter,  $\frac{1}{2} l$ ,  $\frac{1}{4} l$ ,  $\frac{1}{8} l$ , 2  $dm^3$ , 1 Wage sammt Gewichte, 1 Barometer, 3 Stück Thermometer, 18 Stück Leutemanns Anschauungsbilder. Eine phisik.-chem. Sammlung von Apparaten. Eine reiche Mineraliensammlung mit dazu gehörigen Glaskasten. 1 Stück Hektoliter. Sämtliche Lehrmittel sind nun in dem vom Ortsschulrate beigeestellten Conferenzzimmer untergebracht.

### IV. Bibliothek.

#### a) Schülerbibliothek.

Die Schülerbibliothek zählt 114 Bände. Es wurden an 189 Kinder 462 Bücher entlehnt.

Bibliotheksverwalter: Frl. Olga Jenko.

#### b) Lehrerbibliothek.

Die Lehrerbibliothek zählt 42 Bände.

### V. Statistische Notizen.

	Knaben				Mädchen				Summe
	I.	II.	III.	IV.	I.	II.	III.	IV.	
1. Zahl:									
Im ganzen aufgenommen im Schuljahre 1901/1902 . . . . .	63	40	54	28	60	49	57	46	397
darunter:									
Zu Anfang des Schuljahres . . . . .	59	37	51	24	54	47	57	42	371
Während des Schuljahres eingetreten . . . . .	4	3	3	4	6	2	—	4	26
„ „ „ ausgetreten . . . . .	5	3	2	3	1	—	2	—	16
„ „ „ gestorben . . . . .	—	—	—	1	—	—	—	—	1
Am Schlusse des Schuljahres verblieben . . . . .	58	37	52	24	59	49	55	46	386
2. Muttersprache:									
Slovenisch . . . . .	55	35	45	22	50	36	42	40	325
Deutsch . . . . .	8	5	9	6	10	13	15	6	72
Summe . . . . .	63	40	54	28	60	49	57	46	397
3. Schulbesuch:									
Sehr fleissig . . . . .	60	38	50	23	60	47	52	46	376
Fleissig . . . . .	3	2	4	5	—	2	5	—	21
Minder fleissig . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nachlässig . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Summe . . . . .	63	40	54	28	60	49	57	46	397
4. Religionsbekenntnis:									
Katholisch . . . . .	63	40	54	28	60	49	57	46	397
5. Klassifikation:									
Entsprochen haben . . . . .	30	26	38	15	44	38	40	40	271
Ungeprüft blieben . . . . .	1	—	2	1	—	—	—	—	4
Summe . . . . .	31	26	40	16	44	38	40	40	275

## VI. Chronik.

Das Schuljahr 1901/1902 begann am 16. und 17. September mit der Einschreibung der Schulkinder, am 18. September mit dem hl Geistamte und am 19. September mit dem regelmässigen Unterrichte.

Im Lehrkörper fanden im laufenden Schuljahre folgende Veränderungen statt. Laut Erlasses des k. k. L. Sch. R., wurde die Lehrerin Fr. F. Jankovič für die hiesige Schule dekretirt.

Mit Oktober wurde der Oberlehrer Herr Jos. Čerin auf eigenes Ansuchen in den bleibenden Ruhestand versetzt. An seine Stelle ernannte der k. k. L. Sch. R. den Lehrer Konrad Mally.

Im Novembertermine legte das Fr. Lehrerin Olga Jenko die Lehrerbefähigungsprüfung ab.

Herr Lehrer Fr. Kozjak von Frauzdorf erhielt die erledigte Lehrstelle und übernahm mit März die III. a Klasse.

Herr Lehrer E. Adamič wurde mit Jänner 1902 in den Personalstatus eingereiht.

Im Monate November verabschiedete sich der Lehrkörper von dem in den Ruhestand getretenen Herrn Bezirkshauptmanne M. Grill, und beglückwünschte ihn gleichzeitig anlässlich seiner Dekorierung.

Im Monate Dezember wurde der gesammte Lehrkörper dem Herren Gemeindevorsteher R. Michelčič und dem neuen Herrn Bezirkshauptmanne J. Tekavčič vorgestellt.

Im Monate Oktober inspizierte die Schule der k. k. Bezirksschulinspektor, Herr Anton Maier.

Im Monate März wurde der Oberlehrer, Herr L. Stiasny zum k. k. Bezirksschulinspektor ernannt und inspizierte die Schule in den Monaten April und Juni.

Der Ortsschulinspektor Herr R. Michelčič beehrte im Laufe des Jahres sämtliche Klassen der Anstalt mit seinem Besuche und war beim Unterrichte anwesend.

Am 4. Oktober feierte die Anstalt das Allerhöchste Namensfest Sr. k u. k. Apostolischen Majestät unseres Kaisers Franz Josef I. und den 19. November den Namenstag weiland Ihrer Majestät der Kaiserin Elisabeth, durch einen feierlichen Gottesdienst.

Zur hl. Beicht und Communion gingen die Schulkinder dreimal im Jahre. Am Aloisitage empfangen 76 von ihrem Herren Katecheten Karl Čerin vorbereiteten Schüler und Schülerinnen die erste hl. Communion; worauf sie mit Brod, Käse und Wein bewirtet und mit schönen Bildern zum Andenken betheilt wurden. Behufs Veranschaulichung der Masse in natürlicher Grösse, wurden von den oberen Klassen Excurse unternommen wobei von den Schülern ein *ha*, *a* und *km* abgemessen und begangen wurde. Der Gesundheitszustand der Schüler war im abgelaufenen Schuljahre nicht gar günstig. Infolge epidemischen Auftretens des Keuchhustens wurde der Unterricht auf 3 Wochen sistirt; die versäumte Unter-

rihtszeit wurde mit Abhalten des Unterrichtes an Donnerstagen teilweise eingebracht.

Durch den Tod hat die Anstalt im Laufe des Schuljahres einen Schüler der IV. Classe namens O. Trinker verloren.

Von dem sittlichen Betragen und den Fortschritten der Kinder wurden die Eltern oder deren Stellvertreter durch Schulnachrichten am 15. Dezember, 20. Februar, 15. Mai und am Schlusse des Schuljahres in Kenntnis gesetzt.

Am 21. Juni wurde der Grundstein zum neuen Schulgebäude vom hochwürdigen Herrn Pfarradministrator A. Wester eingesegnet. Bei dem Anlasse wurde vom Obmanne des Ortsschulrathes Herren Ferd. Schüller die Grundsteinlegungs-urkunde verlesen und im Beisein der Mitglieder des Ortsschulrates, der eingeschulten Gemeinden, Werksbeamten und anderen Honorationen, sowie Ortsinsassen, eine kupferne Kasette eingemauert. Das angekaufte Terrain misst 7600 m<sup>2</sup>. Der Plan zum Schulbaue wurde vom Werksingenieur, Herrn Ferd. Schüller entworfen, wobei den modernsten Schulaufforderungen, besonders in hygienischer Richtung Rechnung getragen wurde. Der Bau wurde vom Stadtbaumeister in Marburg Herrn Franz Derwuschek übernommen und wird heuer unter Dach gebracht, aufs Jahr mit September aber bezogen. Das Gebäude ist 56 m lang und enthält 6 Schulzimmer, 1 Zeichen- und 1 Turnsaal, 1 Kanzlei, 1 Konferenz- und 1 Musikzimmer; Zentralheizung und Baderaum. Zugleich sind die Wohnungen für das sämtliche Lehrpersonale und für den Schuliener untergebracht.

Der Schluss des Schuljahres erfolgte am 30. Juli mit einem feierlichen Dankamte.

### Die Schulleitung.

### Letopis.

Šolsko leto 1901/1902 se je pričelo 16. in 17. septembra z vpisovanjem šolskih otrok, dne 18. septembra s slovesno sv. mašo in 19. septembra z rednim poukom.

Pri učiteljskem osebju so se v tem šolskem letu izvršile sledeče premembe. Kompetenčnim potom je prišla gospodična Fr. Jankovič iz Zagorje na Toplice.

Gosp. I. Čerin nadučitelj je šel meseca oktobra na lastno prošnjo v stalni pokoj. Na njega mesto imenoval je e. kr. dež. š. svet meseca novembra, učitelja K. Maljja nadučiteljem.

Meseca novembra napravila je gđe. Olga Jenko izpit sposobnosti.

G. E. Adamič je bil z novim letom v osebni status uvrščen.

Meseca marca se je kompetenčnim potom preselil g. učitelj Fr. Kozjak iz Borovnice na Toplice.

Meseca novembra poslovalo se je učiteljstvo od v pokoj odhajajočega okr. glavarja g. M. Grilla in mu ob tej priliki povodom odlikovanja čestitalo.

Meseca decembra je okr. š. nadzornik g. R. Michelčič predstavil učiteljstvo novoimenovanemu g. glavarju J. Tekavčiču.

Meseca oktobra nadzoroval je e. kr. š. nadzornik A. Maier to šolo.

Meseca marca je bil nadučitelj v Zagorju, g. L. Stiasny imenovan e. kr. okr. š. nadzornikom.

Meseca aprila in junija je e. kr. okr. š. nadzornik L. Stiasny nadzoroval vse razrede in predsedoval lokalni učiteljski konferenci.

Okr. š. nadzornik g. R. Michelčič je med letom s svojim posetom počastil vse razrede in bil pri pouku navzoč.

Dne 4. oktobra je praznoval zavod god Njega Veličanstva presvetlega cesarja Franca Jožefa I. in 19. novembra god pokojne cesarice Elizabete s slovesno sv. mašo.

Šolska mladina je bila trikrat med letom pri spovedi in sv. obhajilu. Na Alojzijeve dan udeležilo se je 76 učencev prvega sv. obhajila. Po sv. maši bili so obhajanci z kruhom, sirom in vinom pogoščeni in z lepimi spominskimi podobici obdarovani.

V svrhu pridobitve pravih pojmov o merah v naravni velikosti so razredniki višjih oddelkov s svojimi učenci priredili izlete, da sami na prostem izmerijo in obhodijo *ha*, *a* in *km*.

Zdravstveno stanje v tem letu ni bilo kaj povoljno. Radi oslovskega kašlja prekinil se je pouk za 3 tedne. Ta zamujeni čas se je s poukom v četrtkih deloma nadomestil.

Umrli je med letom O. Trinker, učenec IV. razreda.

O nravnem vedenju in napredkih otrok so bili stariši ali njih namestniki obveščeni po šolskih naznanilih dne 15. decembra, 20. februarja, 15. maja in konceem šolskega leta.

Dne 21. junija blagoslovil je prečastiti gospod farni upravitelj A. Wester temeljni kamen za novo šolsko poslopje. Gosp. predsednik kr. š. sveta, Ferd. Schüller prečital je spis o zgradbi te šole, kateri se je v bakreni škatlji potem vzdal. Navzoči so bili udje kr. š. sveta, zastopnik aržiške občine župan Anton Klobučič, uradniki premogokopa, dostojanstveniki in veliko domačih ljudi. Načrt za to šolo napravil je gosp. Ferd. Schüller, inženir rudokopa in predsednik kr. š. sveta. Zgradbo je prevzel mestni stavbenik v Mariboru g. Fr. Derwuschek. Parcela meri 7600 m<sup>2</sup>. Poslopje bode 56 m dolgo in letos dozidano. Na jesen družega leta se preseli šola v novo poslopje. Skrbelo se je posebno, da ta nova zgradba zadostuje v zdravstvenem obziru. Imela bode razun za 6 razrednico potrebnih učnih sob, tudi kopalnišče in telovadnico. Učiteljsko osebje in šolski sluga bodo stanovali v šoli.

Šolsko leto se je sklenilo 30. julija s slovesno sv. mašo.

**Šolsko vodstvo.**

## VII. Wichtigere Erlässe der Schulbehörden.

Entscheidung des Verwaltungsgerichtshofes über die Beschwerde des krain. Landesausschusses gegen die Entscheidung des k. k. Ministeriums für Cultus und Unterricht, betreffend den deutschen Unterricht.

Erlass des k. k. B. Sch. R., Z. 498, betreffend die deutsche Sprache. (Der Anschauungsunterricht muss schon in der I. Klasse auch in deutscher Sprache erteilt werden. Ebenso ist die deutsche Sprache schon in der I. Klasse beim Rechenunterrichte teilweise Unterrichtssprache. In der II., III. und IV. Klasse haben sich die Lehrkräfte nicht nur beim deutschen Sprachunterrichte, sondern bei allen Unterrichtsgegenständen nebst der slov. Sprache auch der deutschen Unterrichtssprache zu bedienen. Ferner wird bemerkt, dass beim deutschen Sprachunterrichte, sowohl die Unterrichtssprache, als auch die Verkehrssprache ausschliesslich die deutsche ist.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 31. August 1901, Z. 351, womit die Agitation zum Ankaufe von Lehrbehelfen als unzulässig erklärt wird.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 30. November 1901, Z. 3767, betreffend Rechnungstragen den praktischen Bedürfnissen bei weiblichen Handarbeiten in volkswirtschaftlicher Beziehung.

Normale des k. k. L. Sch. R. vom 19. Dezember 1901, Z. 3131, womit die Schulleitung verständigt wird, im Hinkunft bei dem Sprachunterrichte die lateinische Terminologie nur auf die bekanntesten Bezeichnungen zu beschränken.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 25. Februar 1902, Z. 709, betreffend die Hebung des krainischen Volksschulwesens.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 14. Jänner 1902, Z. 3737 ex 1901, betreffend die Besetzung und Vakanz der Lehrstellen.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 12. Februar l. J., Z. 283, gibt Weisungen, bezüglich der Maikäfervertilgung.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 12. Februar l. J., Z. 816, betreffend Einführung der neuen Rechtschreibung in den oberen Klassen.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 29. März l. J., Z. 802, betreffend die Bekämpfung des Alkoholismus.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 26. März l. J., Z. 907, die zum Lehrgebrauche zugelassenen Lehr- und Lesebücher haben mindestens durch 5 Jahre in unveränderter Auflage zu erscheinen.

Der k. k. Bezirksschulrat Littai erteilte sub Z. 484 vom 29. April die Baubewilligung zur Erbauung eines neuen Schulhauses auf Grund der am 25. April stattgefundenen commis. Verhandlung.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 31. Mai l. J., Z. 345, betreffend die Vorbereitung der Lehrer und Führung von Tagebüchern.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 26. Mai l. J., Z. 417, betreffend die Einbringung von versäumter Unterrichtszeit.

Erlass des k. k. L. Sch. R. vom 26. Mai l. J., Z. 1511, betreffend die Ferialtage während des Schuljahres.

# Verzeichnis der Schulkinder.\*)

## I. a Klasse.

Ahčan August aus Podkraj.  
Baš Johann aus Podkraj.  
Blaško Viktor aus Töplitz.  
Bren Josef aus Töplitz.  
Firm Adolf aus Töplitz.  
Izlakar Anton aus Stope.  
Klemenčič Mathias aus Podkraj.  
Kolenc August aus Töplitz.  
Korath Ferdinand aus Töplitz.  
Korbar Karl aus Töplitz.  
Koren Franz aus Töplitz.  
Koren Karl aus Töplitz.  
Kraimer Wenzel aus Töplitz.  
\*Krans Josef aus Töplitz.  
Maček Franz aus Loke.  
Marn Friedrich aus Töplitz.  
\*Mrva Ignaz aus Loke.  
**Modl Heinrich** aus Töplitz.  
\*Mrnuh Leopold aus Töplitz.  
**Odlazek Karl** aus Sagor.  
Palčič Karl aus Kisovec.  
Paš Jakob aus Dol bei Hrastnigg in Steiermark.  
Pfeifer Alois aus Töplitz.  
Prosenec Johann aus Podkraj.  
Rancinger Othmar aus Töplitz.  
Šeslar Robert aus Töplitz.  
**Us Johann** aus Loke.  
Vahter Karl aus Töplitz.  
Weber Anton aus Oberdorf in Steiermark.  
Zupančič Alois aus Podkraj.  
\*Žagar Florian aus Loka in Steiermark.

Brvar Ludmilla aus Töplitz.  
Dolinšek Ludmilla aus Loke.  
Entor Paula aus Podkraj.  
Guzaj Anna aus Samobor in Kroatien.  
Hochkraut Rosalia aus Loke.  
Izlakar Franziska aus Podkraj.  
**Izlakar Justina** aus St. Gotthard.  
Jugovar Katharina aus Töplitz.  
\*Jurič Maria aus Loke.  
Ketz Amalia aus Hrastnigg in Steiermark.  
Lovrač Apollonia aus Kisovec.  
**Lipuš Maria** aus Töplitz.  
Marn Franziska aus Töplitz.  
Moser Mariana aus Lavamünd in Kärnten.  
Oplotnik Angela aus Loke.  
Ožina Franziska aus Loke.  
**Pichler Viktoria** aus Töplitz.  
Poek Maria aus Töplitz.  
Prosen Franziska aus Töplitz.  
Ritter Maria aus Töplitz.  
**Rotar Franziska** aus Podkraj.  
Smolej Paula aus Loke.  
**Schlichtinger Antonia** aus Töplitz.  
\*Sluti Maria aus Podkraj.  
**Vozelj Rosalia** aus Loke.  
**Zabovnik Paula** aus Töplitz.  
Zmrzljak Antonia aus Loke.  
Zorko Maria aus Loke.

## I. b Klasse.

Bevc Viktor aus Podkraj.  
Brgant Leopold aus Loke.  
Čandek Josef aus Töplitz.  
Dolar Ferdinand aus Töplitz.  
Drnovšek Karl aus Loke.  
Fritz Paul aus Hrastnigg in Steiermark.  
Grčar Johann aus Podkraj.  
Gričar Jchann aus Kisovec.  
Knez Rudolf aus Loke.  
Kolenc Philipp aus Podkraj.

\*Koprivnikar Albin aus Littai.  
Kralj Karl aus Loke.  
Ocepek Johann aus Kisovec.  
Perko Valentin aus Töplitz.  
Petelinkar Franz aus Kisovec.  
Pribil Johann aus Podkraj.  
Priman Andreas aus Töplitz.  
**Prosenec Franz** aus Loke.  
Rančigaj Johann aus Töplitz.  
Renčof Josef aus Töplitz.

\*) Fette Schrift bedeutet sehr guten Fortgang. Die mit \* bezeichneten Schüler sind im Laufe des Schuljahres ausgetreten, resp. gestorben.

Sajovic Viktor aus Trifail in Steiermark.  
 Savelj Johann aus Loke.  
 Sever Anton aus Kisovec.  
 Sitter Ulrich aus Töplitz.  
 Šinkovec Leopold aus Podkraj.  
 Škornik Engelbert aus Töplitz.  
 Topolšek Hermager aus Kisovec.  
 Urbanija Johann aus Loke.  
 Vozelj Stephan aus Podkraj.  
 \*Vran Franz aus Čemšenik.  
 Zakrajšek Franz aus Loke.

Bašelj Mathilde aus Loke.  
 Bevc Leopoldine aus Töplitz.  
 Drnovšek Anna aus Loke  
 Gaudienei Ludmilla aus Töplitz.  
 Gošte Angela aus Loke.  
**Hauptmann Stephanie** aus Töplitz.  
 Jaklič Paula aus Töplitz.  
**Jerin Josefina** aus Töplitz.  
 Jesih Maria aus Töplitz.  
 Kovač Franziska aus Podkraj.

Kovač Franziska aus Töplitz.  
**Kovač Mathilda** aus Loke.  
 Kovač Paula aus Töplitz.  
 Likar Angela aus Töplitz.  
 Magorš Maria aus Podkraj.  
**Mahkovec Maria** aus Töplitz.  
 Majdič Stephanie aus Kisovec.  
 Marn Maria aus Töplitz.  
 Mergole Maria aus Töplitz.  
 Moder Helena aus Töplitz  
 Miglitsch Rosa aus Pirano in Istrien.  
 Ocepek Maria aus Kisovec  
 Omahne Angela aus Podkraj.  
**Peterlin Ludmila** aus Kisovec.  
 Peterlin Maria aus Töplitz.  
 Prošt Angela aus Voitsberg in Steiermark.  
 Strajnar aus Loke.  
 Šinkovec Apollonia aus Loke.  
 Ule Katharina aus Loke.  
**Trampuš Franziska** aus Loke.  
 Urbanija Angela aus Loke.  
 Zadnik Stephanie aus Loke.  
 Železnik Maria aus Töplitz.

## II. Klasse.

Altman Anton aus Samobor in Kroatien.  
 Badiura Cyrill aus Littai.  
 Boh Rudolf aus Trifail in Steiermark.  
 Brgant Franz aus Töplitz.  
 Brgant Josef aus Töplitz.  
 Čebin Johann aus Loke.  
 Črček Franz aus Johannisthal.  
 Dolar Paul aus Podkraj.  
 Dolinšek Franz aus Loke.  
 Drgan Peter aus Podkraj.  
 Drnos Albin aus Loke.  
**Firm Eduard** aus Töplitz.  
 Firm Richard aus Töplitz.  
 Folter Franz aus Podkraj.  
 Golob Alois aus Kisovec.  
**Gostiša Peter** aus Kisovec.  
 Grčar Heinrich aus Podkraj.  
**Huth Karl** aus Lengenfeld.  
 Ilnikar Franz aus Töplitz.  
 Jaklič Josef aus Töplitz.  
 Javoršek Andreas aus Kisovec.  
**Jerman Andreas** aus Loke.  
 Kladnik Markus aus Töplitz.  
 Križnik Othmar aus Töplitz.  
 Livek Alois aus Töplitz.  
 Majdič Paul aus Kisovec.  
 Marn Johann aus Töplitz.  
 Petelinkar Johann aus Kisovec.  
 Peterka Ignaz aus Töplitz.  
 Prosen Johann aus Töplitz.  
 \*Rancinger Franz aus Töplitz.  
 Ritter Beno aus Töplitz.  
 Šeslar Bartholomäus aus Izlak.  
**Škornik Paul** aus Izlak.  
 Vozelj Josef aus Loke.  
 Vran Leopold aus Čemšenik.  
 Weinberger Engelbert aus Töplitz.

Zafel Josef aus Loke.  
 Zakrajšek Paul aus Loke.  
 Zupan Franz aus Töplitz.

Čuk Josefa aus Kisovec.  
**Dolanc Maria** aus Töplitz.  
**Dolgan Hedwig** aus Karlstadt in Kroatien.  
**Dolar Barbara** aus Podkraj.  
 Drnos Angela aus Podkraj.  
 Drnos Helena aus Podkraj.  
 Drnovšek Paula aus Töplitz.  
 Fritz Elisabeth aus Töplitz.  
 Gerhard Stephanie aus Töplitz.  
 Gošte Franziska aus Loke.  
 Gošte Maria aus Loke.  
 Govejšek Paula aus Töplitz.  
 Gričar Stephanie aus Loke.  
**Ilnikar Anna** aus Töplitz.  
 Izlaker Katharina aus Loke.  
**Jus Anna** aus Dol in Steiermark.  
 Klemenčič Maria aus Podkraj.  
 Knez Antonia aus Kisovec.  
 Kobilšek Maria aus Podkraj.  
 Koželj Franziska aus Loke.  
 Medija Amalija aus Kisovec.  
 Mrva Josefa aus Watsch.  
 Oblak Maria aus Loke.  
 Ocepek Angela aus Podkraj.  
 Omahne Antonia aus Podkraj.  
 Orovič Stephanie aus Montpreis in Steiermark.  
 Peterlin Stephanie aus Podkraj.  
 Pire Josefa aus Podkraj.  
 Piskar Franziska aus Loke.  
 Pribil Franziska aus Podkraj.  
**Prosenec Paula** aus Podkraj.  
 Prošt Maria aus Voitsberg in Steiermark.

Raneinger Maria aus Töplitz.  
 Repovš Maria aus Töplitz.  
**Robavs Leopoldine** aus Kolovrat  
**Rupnik Maria** aus Loke.  
 Sadar Julia aus Podkraj.  
**Sajevic Maria** aus Töplitz.  
 Stadler Maria aus Töplitz.  
 Stieher Angela aus Töplitz.  
 Sinkovec Angela aus Podkraj.

**Tomšič Johanna** aus Podkraj.  
 Trampuš Maria aus Loke.  
 Unuk Maria aus Podkraj.  
**Vozelj Franziska** aus Kisovec.  
 Wachter Maria aus Töplitz.  
 Weber Leopoldine aus Oberdorf in Steiermark.  
 Zafel Amalia aus Loke.  
**Zilnik Maria** aus Töplitz.

### III. a Klasse.

Blaško Johann aus Töplitz.  
 Bukovšek Martin aus Töplitz.  
 Ceglár Albin aus Loke.  
 Cepuder Rudolf aus Loke.  
 Dolanc Alois aus Töplitz.  
 Dolar Karl aus Töplitz.  
 \*Drnovšek Franz aus Loke.  
 Grčar Martin aus Podkraj.  
 Golob Franz aus Podkraj.  
 Hribar Josef aus Loke.  
 Jaklič Franz aus Töplitz.  
 Janežič Anton aus Töplitz.  
 Jugovar Franz aus Töplitz.  
 Kobilšek Jakob aus Loke.  
 Korath Johann aus Töplitz.  
 Koprivšek Kasper aus Podkraj.  
 Koren Viktor aus Töplitz.  
 Kuhar Paul aus Töplitz.  
 Lavrič Anton aus Podkraj.  
 Magorš Johann aus Podkraj.  
 Mahkovec Johann aus Töplitz.  
 Odlazek Nikolaus aus Töplitz.  
 Piemontezi Josef aus Triest.  
 Pregelj Franz aus Töplitz.  
 Schaffner Rupert aus Töplitz.  
 Ule Martin aus Podkraj.  
 Vidrgar Josef aus Loke.

**Ahčan Gisela** aus Podkraj.  
 Ambrož Franziska aus Töplitz.  
 Bren Paula aus Töplitz.  
 Bukovšek Vinzenzia aus Töplitz.  
 Firm Antonia aus Töplitz.  
 Govejšek Josefa aus Töplitz.  
**Hanak Hermina** aus Töplitz.  
**Ilnikar Margareta** aus Podkraj.  
**Jerin Leopoldina** aus Töplitz.  
 Jesih Antonia aus Loke.  
 Jerman Marie aus Töplitz.  
 Kosmus Ludmilla aus Töplitz.  
 Kovač Theresia aus Töplitz.  
 Lipuš Rosalia aus Töplitz.  
 \*Maček Anna aus Loke.  
 Mayer Anna aus Töplitz.  
 Peterlin Franziska aus Loke.  
 Peterlin Karolina aus Podkraj.  
 Prosenc Theresia aus Strahole.  
 Raneinger Franziska aus Töplitz.  
 Rančigoj Maria aus Töplitz.  
 Ravnikar Angela aus Töplitz.  
 Robavs Angela aus Loke.  
 Sadar Angela aus Podkraj.  
**Seppe Ludmilla** aus Podkraj.  
**Schüller Friederika** aus Töplitz.  
 Turnšek Anna aus St. Georgen bei Tabor.  
 Us Paula aus Loke.  
 Weinberger Agnes aus Töplitz.  
 Zupan Maria aus Loke.

### III. b Klasse.

Baš Franc aus Töplitz.  
 Izlakar Karl aus St. Gothard.  
**Kobilšek Peter** aus Kisovec.  
 Kuhar Johann aus Töplitz.  
 Majdič Franz aus Kisovec.  
 Marn August aus Töplitz.  
 Miglič Johann aus Reifnig in Steiermark.  
**Odlazek Franz** aus Sagor.  
 \*Odlazek Friedrich aus Laibach.  
 Pire Johann aus Loke.  
 Podlogar Martin aus Loke.  
 Potočar Franz aus Töplitz.  
 Priman Leopold aus Töplitz.  
 Prosenc Stefan aus Podkraj.  
 Peterlin Michael aus Loke.  
**Sajevic Karl** aus Čemšenik.  
 Stieher Paul aus Töplitz.  
 Trampuš Franz aus Loke.

Turnšek Adalbert aus Töplitz.  
 Vidrgar Franz aus Loke.  
 Vozelj Alois aus Podkraj.  
 \*Vran Vinzenz aus Čemšenik.  
 Zabovnik Karl aus Töplitz.  
 Zmrzljak Johann aus Loke  
**Zupančič Alois** aus Weichselburg.  
 Zeleznik Anton aus Töplitz.

Boltin Aloisia aus Podkraj.  
 Čebin Franziska aus Loke.  
**Guzaj Maria** aus Moosbrunn in Niederösterr.  
 Izlakar Josefa aus Loke.  
 Izlakar Maria aus Podkraj.  
 Kolenc Paula aus Töplitz.  
 Koželj Maria aus Loke.  
 Kralj Maria aus Loke.

Kukavica Angela aus Loke.  
 Medvedšek Josefa aus Loke.  
**Mrgole Angela** aus Töplitz.  
**Ocepek Ursula** aus Kisovec.  
 Palčić Maria aus Podkraj.  
**Per Paula** aus Podkraj.  
**Peršič Anna** aus Töplitz.  
 Pichler Rosa aus Töplitz.  
 Poljšak Franziska aus Podkraj.

**Potisek Antonia** aus Wien.  
 Premk Anna aus Laibach.  
**Savelj Franziska** aus Loke.  
 Širok Antonia aus Kisovec.  
 Valent Amalia aus Töplitz.  
 Vozelj Amalia aus Podkraj.  
 Saiko Josefa aus Töplitz.  
 \*Zagar Angela aus Dol in Steiermark.  
 Zeleznik Franziska aus Töplitz.

#### IV. Klasse.

Bašelj Johann aus Loke.  
 Crček Johann aus Podkraj.  
 Drgan Lorenz aus Podkraj.  
 Gostiša Anton aus Kisovec.  
 Hace Max aus Sagor.  
 Jerin Georg aus Töplitz.  
 Jesih Paul aus Loke.  
 Kovač Albin aus Podkraj.  
 Kovač Viktor aus Töplitz.  
 Krainer Johann aus Töplitz.  
 Leban Franz aus Töplitz.  
 Marn Anton aus Töplitz.  
 Omahne Franz aus Podkraj.  
 Peršič Anton aus Töplitz.  
 Peterlin Josef aus Kisovec.  
 Per Anton aus Töplitz.  
 Poek Franz aus Töplitz.  
 Perko Anton aus Töplitz.  
 Rančigaj Paul aus Töplitz.  
 Ribič Anton aus Töplitz.  
 Ritter Ferdinand aus Töplitz.  
 Sadar Josef aus Kisovec.  
 Tomšič Ernst aus Podkraj.  
 \*Trinker Othmar aus Töplitz.  
 Weber Benedikt aus Töplitz.  
 \*Žabkar Franz aus Landstrass.  
 \*Žabkar Ignaz aus Landstrass.

**Ahčan Angela** aus Podkraj.  
 Brvar Amalia aus Töplitz.  
 Blaj Maria aus Loke.  
 Blaško Paula aus Töplitz.  
 Bren Franziska aus Töplitz.  
**Bren Stefanie** aus Töplitz.  
**Čuk Paula** aus Kisovec.

Dolar Maria aus Töplitz.  
 Entor Franziska aus Töplitz.  
 Fritz Katharina aus Töplitz.  
 Govejšek Katharina aus Töplitz.  
 Grabner Hermine aus Töplitz.  
 Hofmann Marie aus Töplitz.  
 Klemenčič Franziska aus Podkraj.  
**Ključevšek Franziska** aus Podkraj.  
 Lauegger Anna aus Töplitz.  
 Lauegger Josefa aus Töplitz.  
 Lavrač Anna aus Kisovec.  
 Laznik Amalia aus Podkraj.  
 Leban Veronika aus Töplitz.  
**Mahkovec Katharina** aus Töplitz.  
 Medija Mathilda aus Loke.  
 Marn Antonia aus Töplitz.  
**Mlakar Antonia** aus Töplitz.  
 Pfeifer Josefa aus Töplitz.  
**Prašnikar Paula** aus Loke.  
**Pražnik Leopoldine** aus Töplitz.  
 Prhne Stefanie aus Stope.  
**Prosene Marie** aus Töplitz.  
**Renčof Paula** aus Töplitz.  
 Renčof Paula aus Podkraj.  
 Savelj Christine aus Stope.  
**Senčar Angela** aus Kisovec.  
**Seppe Anna** aus Kisovec.  
 Savrašek Franziska aus Podkraj.  
 Šinkovec Aloisia aus Stope.  
 Taufer Franziska aus Töplitz.  
 Valent Veronika aus Töplitz.  
**Ulčar Karoline** aus Kisovec.  
 Vozelj Angela aus Podkraj.  
 Zabovnik Anna aus Töplitz.  
**Žilnik Theresia** aus Töplitz.

## B. Gewerbliche Fortbildungsschule.

### I. Chronik.

Über Anregung der k. k. Regierungs-Commissäre Herren Director Fr. Levec und Professor Jos. Vesel, sowie des hiesigen verdienstvollen Herren Bürgermeisters R. Michelčič, wurde die hiesige gewerbl. Fortbildungsschule mit 1. März 1901 eröffnet, und mit Ende Juli geschlossen.

Das Schuljahr 1901/1902 wurde am 1. Oktober begonnen und am 31. Mai geschlossen.

Erteilt wurde der Unterricht an Sonntagen von 8—12 Uhr; ferner am Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag von 6—8 Uhr abends.

Am 2. März l. J. unterzogen die Herren k. k. Regierungs-Commissäre Direktor Levec und Professor Jos. Vesel die Anstalt einer eingehenden Inspektion, wobei sie, der erst im Vorjahre ins Leben getretenen Schule ihre Anerkennung und volle Zufriedenheit aussprachen.

Der Bürgermeister Herr R. Michelčič als Obmann des Schulausschusses beehrte die Anstalt während des Jahres wiederholt mit seinem Besuche und wohnte dem Unterrichte bei.

Am 1. Juni wurden sämtliche Zeichnungen und schriftlichen Arbeiten zur allgemeinen Besichtigung ausgestellt, wobei sämtliche Besucher den Arbeiten schmeichelhafte Anerkennung zollten.

### Letopis.

Po zaslužnem prizadevanju e. kr. vladnih komisarjev gg. ravnatelja Fr. Leveca profesorja I. Vesela in župana R. Michelčiča otvorila se je obrtno nadaljevalna šola s 1. marcem 1901, koncem julija pa sklenila.

Šolsko leto 1901/1902 pričelo se je 1. oktobra in sklenilo 31. maja.

Poučevalo se je ob nedeljah od 8. do 12. ure dopoldne, potem v ponedeljkih, torkih, sredah in petkih od 6. do 8. ure zvečer.

Dne 2. marca 1902 nadzorovala sta gg. vladna komisarja ravnatelj Fr. Levec in profesor I. Vesel ta zavod in se o napredku glede na to, da se je ta šola šele lansko leto ustanovila, pohvalno izrazila.

G. župan R. Michelčič kot predsednik šolskega odbora počastil je s svojim posetom večkrat med letom ta zavod in bil pri pouku navzoč.

Dne 1. junija so bile vse risbe in pismeni izdelki javnemu ogledu razstavljeni. Vsi obiskovalci izražali so lepim izdelkom priznanje.

## II. Schulausschuss.

Mit der Beaufsichtigung und ökonomischen Verwaltung der gewerblichen Fortbildungsschule ist der Schulausschuss betraut, welcher gegenwärtig aus folgenden P. T. Mitgliedern besteht:

### Vorsitzender:

Richard Michelič, Bürgermeister und Ortsschulinspektor.

### Mitglieder:

Ludwig Wriessnig, Werksdirektor, Vertreter der Ortsgemeinde Sagor.

Ferd. Schüller, Werksingenieur, Vertreter des Ortsschulrates.

Jak. Karpelis, Glasfabrikinspektor, Vertreter der Gewerbetreibenden.

B. Dettela, Schichtmeister, Vertreter der Trifailer Kohlenwerksgesellschaft.

Dr. Th. Zarnik, Distrikts- und Werksarzt, Vertreter der Unterrichtsverwaltung.

P. Weinberger, Realitätenbesitzer, Vertreter des Landesauschusses.

Fr. Peterlin, Bergbaumaschinist, Vertreter der Genossenschaft der Bergbaue im Revieramte Cilli und des Bergbaues Sagor.

And. Mauer, Realitätenbesitzer, Vertreter der Handels- und Gewerbekammer.

## III. Lehrkörper.

Laufende Zahl	N a m e	Klassenvorstand	Lehrfach und Kurs	Zahl der wöchentlichen Stunden
1	<b>Konrad Mally,</b> Schulleiter	I. Kurs	Zeichnen im I. und II. Kurs	6
2	<b>Dr. Th. Zarnik,</b> med. univ.	—	Erste Hilfe bei Unglücksfällen	1
3	<b>Lj. Stlasny,</b> Oberlehrer in Sagor, (mit April zum k. k. Bezirks- schul-Inspektor ernannt)	II. Kurs	Geschäftsaufsätze, Buchführung und gewerbl. Rechnen im I. und II. Kurse	7
4	<b>Emil Adamič,</b> Lehrer	Vorbereitungs-Kurs	Lesen, Schreiben und Rechnen im Vorbereitungs- Kurse	7
5	<b>Franz Kozjak,</b> Lehrer	seit April II. Kurs	Buchführung und gewerbl. Rechnen im II. Kurse (seit April)	3
6	<b>Joh. Levstek,</b> Lehrer	—	Geschäftsaufsätze und gewerbl. Rechnen im I. Kurse (seit April)	4

## IV. Uebersicht und Verteilung der Lehrfächer.

Nach den einzelnen Kursen und wöchentlichen Stunden.

Lehrgegenstand	Vorbereitungs-Kurs	I. Kurs	II. Kurs
Lesen und Sprachübungen . . . . .	2	—	—
Schreiben . . . . .	1	—	—
Zeichnen . . . . .	2	3	3
Gewerbl. Rechnen . . . . .	1	1	1
Buchführung . . . . .	—	—	1
Geschäftsaufsätze . . . . .	—	2	1
	7	7	7

## V. Lehrbücher.

- a) Vorbereitungs: Funtek, Slovensko-nemška slovnica z berilom za obrtne šole. Dr. Močnik, Računica II. del.
- b) Gewerbliche Fortbildungsschule I. und II. Kurs: Funtek, Obrtno spisje. — E. Ruprecht, Geschäftsaufsätze des Gewerbetreibenden. — Dr. T. Romich, Obrtno kajigovodstvo s kratkim poukom o menicah. — J. Gruber, die gewerbl. Buchführung und das wichtigste aus der Wechselkunde. — A. Klausner, das gewerbliche Rechnen.

## VI. Ausweis über die Lehrmittel.

Elemente des Zeichnens in 60 Blättern, von Herdtle. Vorlagen für Glasarbeiter.

Vorlagenwerk für geometrisches und Projektionszeichnung, von J. Wildt. Andels, Das polychrome Flachornament. Vorlagen für das Fachzeichnen für Schuhmacher, von E. Gerhart.

Vorlagen für Schmiede, von Šimerka, Kohn und Michel.

Die Holzverbindungen, von Kretschmar.

Vorlagenwerk für das elementare Freihandzeichnen, von Herdtle.

Vorlagenwerk für Bau- und Maschinenschlosser, von C. Hesky.

Vorlagenwerk für Schmiede und Verwandte Gewerbe, von S. Gottlob.

Wiener Baukonstruktionen, von Gugitz.

Vorlageblätter für Sattler, von Hofmann.

## VII. Statistik der Schüler.

1. Zahl.	Vorbereitungs-Kurs	I. Kurs	II. Kurs	Summe
Im ganzen wurden in Schuljahre 1901/1902 aufgenommen . . . . .	48	25	32	105
Zu Anfang des Schuljahres . . . . .	46	25	32	103
Während des Schuljahres eingetreten . . . . .	2	4	—	
Während des Schuljahres . . . . .	4	6	6	
Am Schlusse verblieben . . . . .	44	23	26	93
2. Geburtsort.				
Krain . . . . .				76
Küstenland . . . . .				1
Steiermark . . . . .				19
Kroatien . . . . .				3
Ungarn . . . . .				1
3. Lebensalter.				
14 Jahre . . . . .				20
15 " . . . . .				28
16 " . . . . .				21
17 " . . . . .				15
18 " und darüber . . . . .				21
				105
4. Beruf.				
a) Baugewerbe:				
Bauschlosser . . . . .				1
Bautischler . . . . .				1
Maurer . . . . .				2
Zimmermann . . . . .				2
b) Mechanisch-technische Gewerbe:				
Maschinenschlosser . . . . .				6
Schmiede . . . . .				5
c) Kunstgewerbe:				
Glasschleifer . . . . .				26
Möbeltischler . . . . .				2
Zimmermaler . . . . .				1
d) Approvisierungsgewerbe:				
Fleischhauer . . . . .				2
Kaufleute . . . . .				1
e) Bekleidungsgewerbe:				
Sattler . . . . .				2
Schneider . . . . .				6
Schuhmacher . . . . .				6
f) Bergleute . . . . .				
Ohne Gewerbe . . . . .				26
				16
				105
5. Religionsbekenntnis:				
Katholisch . . . . .				105

# Verzeichnis der Schüler.

## Vorbereitungskurs.

- |  |   |
|--|---|
| Baic Friedrich aus Töplitz                         | Lah Johann aus Triest im Küstenlande.           |
| Bauer Rudolf aus Wies in Steiermark.               | Medved Anton aus Poklek in Steiermark.          |
| Beber Ignaz aus Loke.                              | Mlaènik Georg aus Franz in Steiermark.          |
| Bevc Johann aus Oslešič in Steiermark.             | Pavlič Josef aus Roginska gorica in Steiermark. |
| Bren Josef aus Töplitz.                            | Rumpelj Ludwig aus Töplitz.                     |
| Cmok Franz aus Slivnica in Steiermark.             | Salej Martin aus Tunsko in Steiermark.          |
| Dolinšek Valentin aus Töplitz.                     | Senica Franz aus Töplitz.                       |
| Dolar Matthias aus Polšnik.                        | Smole Johann aus Zibika in Steiermark.          |
| Drnovšek Rudolf aus Töplitz.                       | Seppe Wilhelm aus Kisovec.                      |
| Erker Thomas aus Windisch-Feistritz in Steiermark. | Štibernik Felix aus Kisovec.                    |
| Gajšek Johann aus Grobele in Steiermark.           | Stern Leopold aus Kisovec.                      |
| Gobec Anton aus Roginska gorica in Steiermark.     | Srabotnik Josef aus Črni vrh.                   |
| Guzaj Konrad aus Sagor.                            | Stepišnik Peter aus Töplitz.                    |
| Hofman Carl aus Vordersdorf in Steiermark.         | Sovi Anton aus Čemšenik.                        |
| Hofman Anton aus Vordersdorf in Steiermark.        | Šeligo Stefan aus St. Rochus in Steiermark.     |
| Izlakar Mohor aus Töplitz.                         | Šohar Stefan aus St. Il in Ungarn.              |
| Jerič Georg aus Roginska gorica in Steiermark.     | Schmied Johann aus Sredek.                      |
| Jesih Karl aus Loke.                               | Pole August aus Töplitz.                        |
| Krauskopf Robert aus Töplitz.                      | Poljšak Johann aus Kisovec.                     |
| Kračman Johann aus Sagor.                          | Petelinkar Leopold aus Kisovec.                 |
| Kukavica Johann aus Sagor.                         | Triml Alois aus Samobor in Kroatien.            |
| Križnik Josef aus Polance in Steiermark.           | Triml Jakob aus Samobor in Kroatien.            |
| Kumberger Leopold aus Töplitz.                     | Zabovnik Robert aus Töplitz.                    |
| Kotar Alois aus Flaka in Steiermark.               | Zahorik August aus Töplitz.                     |

## I. Kurs.

- |  |   |
|--|---|
| Bajde Albin aus Kisovec.                 | Mandelj Leopold aus Töplitz.            |
| Drčar Alois aus Töplitz.                 | Maželj Franz aus Töplitz.               |
| Gračnar Karl aus Hrastnig in Steiermark. | Omahne Michael aus Sagor.               |
| Goričan Franz aus Sagor.                 | Ovea Johann aus Glogovitz.              |
| Jerin August aus Töplitz.                | Pfeifer Michael aus Sagor.              |
| Kastelic Franz aus Hötitsch.             | Renčaf Franz aus Töplitz.               |
| Kisovec Johann aus Töplitz.              | Ulčar Alois aus Kisovec.                |
| Košena Michael aus Gomiljsko.            | Vozelj Johann aus Töplitz.              |
| Koprivec Jakob aus Franz in Steiermark.  | Zabovnik August aus Töplitz.            |
| Kračman Karl aus Sagor.                  | Zimšek Albin aus Trifail in Steiermark. |
| Krauskopf Anton aus Töplitz.             | Zewell Stanislaus aus Sava.             |
| Krenčič Franz aus Sagor.                 |   |

## II. Kurs.

- |                                      |                                 |
|--------------------------------------|---------------------------------|
| Bren Paul aus Töplitz.               | Dolinšek Josef aus Töplitz.     |
| Bukšek Rudolf aus Agram in Kroatien. | Germ Josef aus Töplitz.         |
| Doblekar Urban aus Sittich.          | Drnovšek Josef aus Töplitz.     |
| Dolinšek Franz aus Töplitz.          | Drnovšek Anton aus St. Lambert. |

Dornik Rudolf aus Töplitz.  
 Jermeneč Franz aus Töplitz.  
 Kisovec Albin aus Töplitz.  
 Kos Johann aus Töplitz.  
 Mlakar Rudolf aus Töplitz.  
 Korbar Karl aus Töplitz.  
 Koleneč Karl aus Töplitz.  
 Platiša Franz aus Töplitz.  
 Prašnikar Anton aus Töplitz.  
 Rajner Alois aus Töplitz.  
 Radešček Franz aus Rudolfswert.  
 Tomšič Anton aus Töplitz.

Trinker Josef aus Töplitz.  
 Senčar Franz aus Töplitz.  
 Steiner Matthäus aus Sagor.  
 Šever August aus Sagor.  
 Tekavec Edvard aus Töplitz.  
 Škrovnik Franz aus Töplitz.  
 Sadar Anton aus Töplitz.  
 Ševerkar Franz aus Töplitz.  
 Pole Martin aus Töplitz.  
 Ulčar Johann aus Kisovec.  
 Zabovnik Jakob aus Töplitz.  
 Zupančič Franz aus Hl. Ulrich.

## Kundmachung.

den Beginn des Schuljahres 1901/1902 betreffend.

- a) An der Volksschule wird das Schuljahr 1902/1903 am 16. September 1902 mit dem hl. Geistamte eröffnet werden. Die Einschreibung der neu eintretenden Schulkinder findet am 15. September im Konferenzzimmer statt. Von allen neu eintretenden Schulkindern wird bei der Aufnahme das Impfungszeugnis gefordert werden.
- b) An der gewerblichen Fortbildungsschule beginnt das Schuljahr am 5. Oktober.

## Die Schulleitung.

## Razglas.

Šolsko leto 1902/1903 se prične

- a) na ljudski šoli 15. septembra z vpisovanjem, 16. septembra s poklicanjem sv. Duha in rednim poukom.
- b) na obrtni šoli pa 5. oktobra.

**Vodstvo.**





